

Перевод с оригинала на английском языке

ОАО "ТМК"

Консолидированный баланс

на 31 декабря 2007 года

(все суммы приведены в тысячах долларов США)

	ПРИМ.	2007 г.	2006 г.
АКТИВЫ			
Оборотные активы			
Денежные средства и их эквиваленты	13, 28	89 045	144 010
Финансовые вложения	14	116	174 543
Торговая и прочая дебиторская задолженность	15	523 525	274 424
Дебиторская задолженность от связанных сторон	28	17 632	11 647
Запасы	18	782 373	593 434
Предоплаты и входящий НДС	16	223 731	199 960
Предоплата по налогу на прибыль		14 658	2 695
		1 651 080	1 400 713
Внеоборотные активы			
Инвестиции в ассоциированные компании		1 481	5 079
Инвестиции, имеющиеся в наличии для продажи	17	29 417	-
Нематериальные активы	21	20 715	15 700
Дебиторская задолженность от связанных сторон	28	221	2 270
Основные средства	19	2 684 252	2 007 880
Инвестиционная собственность	20	28 091	2 871
Гудвил	21	101 382	46 944
Отложенный налог на прибыль	11	18 404	14 915
Прочие внеоборотные активы	17	140 763	54 321
		3 024 726	2 149 980
ИТОГО АКТИВЫ		4 675 806	3 550 693
ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И КАПИТАЛ			
Краткосрочные обязательства			
Торговая и прочая кредиторская задолженность	22	295 177	248 560
Авансы от покупателей		89 578	102 732
Кредиторская задолженность перед связанными сторонами	28	14 924	5 278
Начисленные обязательства	23	147 184	85 100
Резервы	24	4 674	3 024
Процентные кредиты и займы	25	1 033 322	368 175
Кредиты, полученные от связанных сторон		-	3 550
Дивиденды к выплате	30	129 116	1 383
Налог на прибыль к уплате		4 059	17 976
		1 718 034	835 778
Долгосрочные обязательства			
Процентные кредиты и займы	25	505 977	662 933
Отложенный налог на прибыль	11	279 034	259 696
Резервы	24	15 973	13 437
Обязательства по выплатам вознаграждения работникам	26	21 862	20 343
Прочие обязательства		28 317	5 297
		851 163	961 706
Итого обязательства		2 569 197	1 797 484
Капитал			
Капитал головной компании	30		
Выпущенный капитал		305 407	305 407
Собственные акции, выкупленные у акционеров		(10 752)	-
Дополнительный оплаченный капитал		97 338	98 539
Резервный фонд		15 387	15 387
Накопленная прибыль		1 239 993	1 028 664
Резерв от пересчета иностранной валюты		357 510	225 110
Чистые нерезализованные убытки		(2 187)	-
Доля меньшинства		103 913	80 102
		2 106 609	1 753 209
Итого капитал и обязательства		4 675 806	3 550 693

Прилагаемые примечания являются неотъемлемой частью данной консолидированной финансовой отчетности.